

## D O D A T E K č. 294

k Nájemní a provozní smlouvě č. 57992001 ze dne 9. 8. 1999, ve znění pozdějších dodatků  
mezi těmito smluvními stranami:

Statutární město Brno  
se sídlem Dominikánské náměstí 1, 601 67 Brno, Česká republika, zastoupené  
Richardem Svobodou, primátorem města Brna  
IČ: 44992785  
(dále „Město“)

a

Brněnské vodárny a kanalizace, a. s.  
se sídlem Hybešova 254/16, 657 33 Brno, Česká republika, zastoupené  
Ing. Miroslavem Nováčkem, předsedou představenstva  
IČ: 46347275  
subjekt zapsaný u Krajského soudu v Brně, oddíl B, vložka 783  
(dále „BVK“)

Smluvní strany se dohodly, že výše uvedená smlouva se v souladu s čl. 4.2. a 22.2.  
smlouvy mění takto:

## I.

Soupis pronajatého majetku uvedeného v příloze 4.2 „Pronajatý majetek“ se mění  
takto:

Příloha 4.2/A – dlouhodobý hmotný majetek

Stavba č.7110 Odkanalizování a zásobování vodou Brno – Slatina, 2. část  
Stavba byla realizována společností Brněnské komunikace, a. s.

1) Kanalizace Řípská, Tuřanka 1.díl, kanalizace podchod pod ČD Tuřanka

***vkládá se:***

Inv. číslo: 17450

Identifikace stavby: 5045/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6211/03-Če/Dv ze dne 9. 4. 2004

oprava zn. VLHZ-6211B/03-Če,Volf/Dr ze dne 26. 5. 2004

Název: ODDÍLNÁ KANALIZACE SLATINA

Navýšení pořizovací ceny o: **54 334 337,-Kč**

### Technický popis:

Novostavba splaškové kanalizace DN 400 v ul. Řípské v trase od napojení na kmenovou stoku „FI“ po křižovatku ul. Řípská x ul. Za kostelem, včetně napojení stoky DN 600 v ul. Tuřanka přes odlehčovací komoru OK-4 s bočním přepadem, škrťací tratí DN 250 a odlehčovacím potrubím DN 600.

větev A: obetonovaná kamenina DN 400, dl. 979,34 m, 26 ks revizních šachet  
obetonovaná kamenina DN 300, dl. 5,31 m, 1 ks revizní šachty  
obetonovaná kamenina DN 250, dl. 14,32 m, vč. odlehčovací komory OK-4  
obetonovaná kamenina DN 600, dl. 12,67 m  
betonové trouby DN600, dl. 9,18 m, 1 ks revizní šachty

parc. čís. 1775/1, 2196/1, 2253/2, 2253/3, 2253/11, 2253/12, 2253/34, 2253/35, 2253/36, 2253/38, 2253/40, 2253/41, 2253/45, 2253/46, 2253/48 k.ú. Slatina

Novostavba splaškové kanalizace DN 300 v trase od napojení na šachtu 1166205 podél komunikace kolmo k ulici Tuřanka, pod železniční tratí ČD a dále podél ul. Tuřanka v parkovišti před objektu celnice, včetně propoje do ul. Drážní.

větev D: obetonovaná kamenina DN 300, dl. 458,29 m  
sklolaminátové potrubí Hobas DN 300, dl. 40,56 m, (pod tělesem ČD)  
propoj ul. Drážní, obetonovaná kamenina DN 300, dl. 37,43m  
16 ks revizních šachet

parc. čís. 2216, 2218/2, 2221/1, 2231/1, 2235/1, 2235/2, 2235/3, 2299/1, 2312/1, 2317, 2318 k.ú. Slatina

Novostavba dešťové kanalizace DN 1000, DN 1200 v trase ul. Řípská od křižovatky ul. Řípská x ul. Tuřanka po křižovatku ul. Řípská x ul. Za kostelem.

větev A: betonové potrubí DN 1000, dl. 25,41 m  
betonové potrubí DN 1200, dl. 356,51 m  
12 ks revizních šachet, 1 ks rozdělovací komory RK-1

par. čís. 1775/1, 2196/1, 2205/1 k. ú. Slatina

Novostavba dešťové kanalizace DN 600, DN 500 v trase od napojení na šachtu 1166270 podél komunikace kolmo k ulici Tuřanka, pod železniční tratí ČD a dále podél ul. Tuřanka po napojení na rozdělovací komoru RK-1, včetně propoje do ul. Drážní.

větev D: betonové potrubí DN 600, dl. 316,82 m  
betonové potrubí DN 500, dl. 250,05 m  
sklolaminátové potrubí Hobas DN 600, dl. 40,90 m, (pod tělesem ČD)  
propoj ul. Drážní, obetonovaná kamenina DN 500, dl. 36,27 m  
19 ks revizních šachet

## 2) Kanalizace Za kostelem 2. díl

### ***vkládá se:***

Inv. číslo: 17450

Identifikace stavby: 5045/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-7317/03-Če/Dr ze dne 27. 2. 2004

oprava zn. VLHZ-7317B/03-Če,Volf/Dr ze dne 26. 5. 2004

Název: ODDÍLNÁ KANALIZACE SLATINA

Navýšení pořizovací ceny o: **32 998 396,-Kč**

Technický popis:

Novostavba splaškové kanalizace „A“ DN 400 v trase ul. Za kostelem od křižovatky ul. Řípská x ul. Za kostelem po křižovatku ul. Za kostelem x ul. Kikrleho včetně vedlejší stoky „A2“ DN 300.

stoka A - obetonovaná kamenina DN 400, dl. 659,35 m, 19 ks revizních šachet

stoka A2 - obetonovaná kamenina DN 300, délka 189,50 m, 5 ks revizních šachet

parc. čís. 1687, 2011, 2013/1, 2060, 2172, 2194/18, 2194/21, 2196/1 k. ú. Slatina

Novostavba dešťové kanalizace „A“ DN 1000 v trase ul. Řípská - ul. Za kostelem od nemovitosti Řípská č. o. 4 po křižovatku ul. Za kostelem x ul. Kikrleho včetně vedlejší stoky „A2“ DN 400.

stoka A - betonové trouby DN 1000, dl. 621,23 m, 17 ks revizních šachet

stoka A2 - betonové trouby DN 400, dl. 190,17 m, 5 ks revizních šachet

parc. čís. 1687, 2011, 2013/1, 2060, 2172, 2194/18, 2194/21, 2196/1 k. ú. Slatina

## 3) Zásobovací řad Heršpická

### ***vkládá se:***

Inv. číslo: 00689

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-5164/03-Če/Dr ze dne 30. 4. 2004

Název: VŘ BRNO-PISARKY

Navýšení pořizovací ceny o: **24 626 961,-Kč**

Technický popis: materiál: tvárná litina

profil: DN 500

délka: 584,53 m

### ***vyjímá se:***

Inv. číslo: 01048

Název: VŘ HERŠPICE - MODŘICE

Pořizovací cena: **7 107,- Kč**

Inv. číslo: 00820

Název: VŘ BRNO PRŮM.HERŠP.MO.

Požizovací cena: **263 889,- Kč**

Inv. číslo: 00821

Název: VŘ BRNO PRŮM.HERŠP.MO.

Požizovací cena: **1 950 168,- Kč**

Inv. číslo: 01091

Název: VŘ BRNO UHELNÁ

Požizovací cena: **1 255,- Kč**

#### 4) Přívodní řad Olomoucká

##### ***vkládá se:***

Inv. číslo: 07159

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6512/03,1793/04-Če/Dr ze dne 20. 10. 2004

Název: VŘ BRNO LESNICKA

Navýšení pořizovací ceny o: **15 714 521,-Kč**

##### Technický popis:

- ul. Křenová, tvárná litina, DN 400, dl. 65,57 m
- ul. Křenová, nerez, DN 400, dl. 27,56 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 500, dl. 290,86 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 500, dl. 20,03 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 500, dl. 32,97 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 250, dl. 47,03 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 300, dl. 53,94 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 250, dl. 26,51 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 250, dl. 16,03 m
- ul. Turgeněvova, tvárná litina, DN 250, dl. 12,01 m
- ul. Turgeněvova, tvárná litina, DN 150, dl. 12,69 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 400, dl. 6,36 m
- ul. Olomoucká, nerez, DN 400, dl. 10,83 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 300, dl. 9,67 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 400, dl. 9,66 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 300, dl. 1,24 m

Inv. číslo: 09805

Název: VŘ BRNO-SLATINA

Navýšení pořizovací ceny o: **23 784 080,-Kč**

##### Technický popis:

- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 400, dl. 6,67 m
- ul. Olomoucká, tvárná litina, DN 300, dl. 13,37 m
- ul. Černovičky, tvárná litina, DN 500, dl. 426,09 m
- Stránská skála, tvárná litina, DN 500, dl. 916,33 m
- Stránská skála, tvárná litina, DN 250, dl. 12,27 m

- Stránská skála, tvárná litina, DN 300, dl. 9,40 m
- Stránská skála, tvárná litina, DN 200, dl. 14,26 m
- Stránská skála, tvárná litina, DN 300, dl. 30,59 m
- Stránská skála, tvárná litina, DN 80, dl. 166,30 m

Inv. číslo: 18132

Název: měrná šachta u VDJ Stránská skála

Pořizovací cena: **289 900,- Kč**

Technický popis: vstupní bod do štol u VDJ

Inv. číslo: 18133

Název: měření P- KMMP-3.11.b – u VDJ Stránská skála

Pořizovací cena: **400 491,- Kč**

Technický popis: 1 ks indukční průtokoměr DN 250..... 57 000,-- Kč  
armatury .....343 491,-- Kč

*vyjímá se:*

Inv. číslo: 06671

Název: VŘ BRNO-ZVĚŘINOVA-MOST

Pořizovací cena: **56 967,- Kč**

Inv. číslo: 08428

Název: VŘ SLATINA-VOZOVNA DPMB

Pořizovací cena: **58 614,- Kč**

Inv. číslo: 10646

Název: VŘ Olomoucká – úpravy vodovodu

Pořizovací cena: **393 637,- Kč**

Inv. číslo: 11788

Název: VŘ Bělohorská přeložka

Pořizovací cena: **519 653,- Kč**

*částečně se vyjímá:*

Inv. číslo: 05921

Název: VŘ R. 1900-1918 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **89 997,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 450, délka 380 m, šedá litina, z roku 1961  
DN 250, délka 15 m, šedá litina, z roku 1913

Inv. číslo: 05946

Název: VŘ R. 1944 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **74 291,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 350, délka 730 m, šedá litina, z roku 1958

Inv. číslo: 05928

Název: VŘ z roku 1925

Snížení pořizovací ceny o: **5 817,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 125, délka 90 m, šedá litina, z roku 1925

Inv. číslo: 05929

Název: VŘ R. 1926 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **19 380,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 175, délka 100 m, šedá litina, z roku 1926

Inv. číslo: 05949

Název: VŘ R. 1948 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **87 164,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 300, délka 175 m, šedá litina, z roku 1948

Inv. číslo: 05950

Název: VŘ R. 1949 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **115 691,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 300, délka 390 m, šedá litina, z roku 1949

Inv. číslo: 10505

Název: VŘ Olomoucká - Hodonínská

Snížení pořizovací ceny o: **463 370,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 300, délka 655 m, šedá litina, z roku 1981

Inv. číslo: 01113

Název: VŘ ZKL Líšeň 1.část

Snížení pořizovací ceny o: **24 150,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 400, délka 20 m, šedá litina, z roku 1962

Inv. číslo: 06211

Název: VŘ Brno, Olomoucká

Snížení pořizovací ceny o: **114 886,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká (TERRA) DN 400, délka 30 m, šedá litina, z roku 1962

ul. Olomoucká DN 400, délka 120 m, šedá litina, z roku 1962

Inv. číslo: 00818

Název: VŘ Brno, Olomoucká

Snížení pořizovací ceny o: **8 485,- Kč**

Popis: ul. Olomoucká DN 200, délka 40 m, šedá litina, z roku 1960

DN 150, délka 20 m, šedá litina, z roku 1960

DN 100, délka 140 m, šedá litina, z roku 1960

Inv. číslo: 08849

Název: VŘ Slatina, Řípská

Snížení pořizovací ceny o: **11 445,- Kč**

Popis: ul. Řípská DN 400, délka 130 m, šedá litina, z roku 1975

Inv. číslo: 05942

Název: VŘ R.1940 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **229 482,- Kč**

Popis: Slatina DN 300, délka 608 m, šedá litina, z roku 1940

Inv. číslo: 05943

Název: VŘ R.1941 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **8 963,- Kč**

Popis: Slatina DN 200, délka 35 m, šedá litina, z roku 1941

Inv. číslo: 08531

Název: VŘ Bělohorská 2 VOD.S.S

Snížení pořizovací ceny o: **103 682,- Kč**

Popis: Slatina DN 250, délka 450m, šedá litina, z roku 1977

Inv. číslo: 05938

Název: VŘ R. 1936 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **52 086,- Kč**

Popis: Černovičky DN 150, délka 305 m, šedá litina, z roku 1979

Inv. číslo: 10682

Název: VŘ Turgeněvova

Snížení pořizovací ceny o: **36 516,- Kč**

Popis: ul. Turgeněvova DN 150, délka 92 m, šedá litina, z roku 1980

Inv. číslo: 05953

Název: VŘ R. 1952 - RŮZNÉ

Snížení pořizovací ceny o: **73 477,- Kč**

Popis: ul. Turgeněvova DN 300, délka 50 m, šedá litina, z roku 1952  
DN 250, délka 45 m, šedá litina, z roku 1961

## 5) Čerpací stanice Olomoucká

### ***vkládá se:***

Inv. číslo: 00630

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6512/03,1793/04-Če/Dr ze dne 20. 10. 2004

Původní název: ČS Olomoucká – strojovna-rozvodna-trafo

Nový název: ČS Olomoucká – stavební část

Navýšení pořizovací ceny o: **2 174 359,-Kč**

Technický popis: rekonstrukce budovy, 2 ks přímotopná tělesa

Inv. číslo: 18134

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6512/03,1793/04-Če/Dr ze dne 20. 10. 2004

Název: ČS Olomoucká - oplocení

Pořizovací cena: **26 550,- Kč**

Technický popis: drátěné pletivo, délka 25 m

Inv. číslo: 18135

Název: ČS Olomoucká – soubor technologie

Pořizovací cena: **4 550 694,- Kč**

Technický popis:

|  |                 |
|--|-----------------|
| - 3 ks vertikální čerpadlo Vogel .....                 | 1 149 000,-- Kč |
| - 1 ks indukční průtokoměr DN 150 - MM II-3.11.b ..... | 41 857,-- Kč    |
| - 1 ks indukční průtokoměr DN 200 - MM II-3.11.a.....  | 49 565,-- Kč    |
| - transformátor .....                                  | 401 363,-- Kč   |
| - rozvaděč RM1 .....                                   | 180 000,-- Kč   |
| - elektrorozvody .....                                 | 40 500,-- Kč    |
| - potrubí a armatury .....                             | 1 365 937,-- Kč |

Inv. číslo: 18136

Název: ČS Olomoucká – tlaková nádoba

Pořizovací cena: **65 629,-Kč**

Technický popis: tlaková nádoba stabilní 1000 l

Inv. číslo: 01875

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6512/03,1793/04-Če/Dr ze dne 20. 10. 2004

Původní název: ČS Olomoucká – jeřábová dráha

Nový název: ČS Olomoucká - zdvihací zařízení

Navýšení pořizovací ceny o : **12 500,-Kč**

Technický popis: výměna jeřábové kočky za nosnost 1000 t

## 6) Úpravy ve vodojemu Stránská skála

***vkládá se:***

Inv. číslo: 00677

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6512/03,1793/04-Če/Dr ze dne 20. 10. 2004

Název: VDJ Stránská skála – komora I. a II.

Navýšení pořizovací ceny o: **4 055 621,-Kč**

Technický popis: - prodloužení kolektoru mezi armaturními komorami ke stávající  
armaturní šachtě  
- úprava potrubí, výměna za nerezové

Inv. číslo: 18137

Název: měření O – KMMP-3.11a, MM II.-3.11. - VDJ Stránská skála

Pořizovací cena: **1 718 729,-Kč**

Technický popis: - 1 ks indukční průtokoměr DN 400 .....80 319,-- Kč  
- 1 ks indukční průtokoměr DN 200 .....46 715,-- Kč  
- datový kabel ..... 4 800,-- Kč



7) Úpravy ve vodojemu Bílá Hora

***vkládá se:***

Inv. číslo: 00664

Identifikace stavby: 4854/04/N

Kolaud. rozhodnutí: č. j. VLHZ-6512/03,1793/04-Če/Dr ze dne 20. 10. 2004

Název: VDJ Bílá Hora

Požizovací cena: **1 067 900,-Kč**

Technický popis: úprava potrubí, výměna za nerezové

Inv. číslo: 18138

Název: měření O – KMMP-3.11.c, KMMP-3.11.d - VDJ Bílá Hora

Požizovací cena: **88 572,- Kč**

Technický popis: - 1 ks indukční průtokoměr DN 150 ..... 41 857,-- Kč  
- 1 ks indukční průtokoměr DN 200 .....46 715,-- Kč

|                                   |
|-----------------------------------|
| <b>Vkládá se: 165 909 240,-Kč</b> |
|-----------------------------------|

|   |
|---|
| (slovy: jednošedesátpětmiliónůdevětsetdevětstisícdvěstěčtyřicetkorun českých) |
|---|

|                                 |
|---------------------------------|
| <b>Vyjímá se: 4 770 172,-Kč</b> |
|---------------------------------|

|  |
|--|
| (slovy: čtyřmiliónysedmsetšedesátisícjednostosedmdesátdvěkoruny české) |
|--|

|   |
|---|
| <b>Za dodatek celkem: 161 139 068,-Kč</b> |
|---|

|  |
|--|
| (slovy: jednošedesátjedenmiliónjednostotřicetdevětstisíčšedesátosmkorun českých) |
|--|

II.

V důsledku přenechání výše uvedeného majetku do nájmu a provozování nedochází ke změně nájemného ve smyslu příl. 4.5. smlouvy.

Ostatní ujednání Nájemní a provozní smlouvy č. 57992001 ze dne 9. 8. 1999, ve znění dodatků, zůstávají beze změny.

Tento dodatek je vyhotoven v šesti vyhotoveních, z nichž tři obdrží „Město“ a tři „BVK“.

Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci smluvních stran.

Smluvní strany prohlašují, že dodatek č. 294 je projevem jejich svobodné vůle, což stvrzují svými podpisy.

#### Doložka

Uzavíráním a podepisováním dodatků Nájemní a provozní smlouvy mezi Statutárním městem Brnem a společností Brněnské vodárny a kanalizace, a. s., kterými se vodovody a kanalizace pronajímají společnosti Brněnské vodárny a kanalizace, a. s., byl Radou města Brna na schůzi č. R3/150 dne 14. 3. 2002 pověřen vedoucí Odboru technických sítí Magistrátu města Brna, za podmínek schválených na schůzi č. R4/062 dne 20. 5. 2004.

V Brně dne 4. 5. 2005

V Brně dne 11. 5. 2005

